

Question parlementaire

Parlementaire vraag

Numéro de la question : 55-2-000664

Parlementaire : JADIN Katrin

Date de dépôt : 09/08/2021

Date fin de délai : 04/10/2021

Titre : **Les accords d'extradition de fugitifs (QO 17270C).**

Via l'opération "ombres rouges", la France a permis à l'Italie de rapatrier plusieurs fugitifs qui s'y étaient installés.

Grâce à cette entente, des personnes ayant commis des crimes d'une certaine ampleur en Italie ont pu être interpellés en France à un moment où celles-ci se sentaient pleinement à l'abri. Cette manière de faire est très intéressante car les fugitifs, qui ne l'attendent pas, ne resteront pas impunis pour leurs anciens actes.

1. Avec quels pays voisins la Belgique entretient-elle des accords d'extradition de personnes recherchées pour des crimes d'une certaine ampleur?
2. Combien d'extraditions de fugitifs vers des pays partenaires ont été accomplies ces dernières années? Et combien de fugitifs ont été rapatriés dans notre pays?



Question n° 55-2-000664 de madame la députée Katrin JADIN du 09/08/2021 au Vice-Premier ministre et ministre de la Justice et de la Mer du Nord.

Vraag nr. 55-2-000664 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrin JADIN van 09/08/2021 aan de Vice-eersteminister en minister van Justitie en Noordzee.

1) Des individus recherchés par la Justice pour répondre de leurs crimes peuvent être remis à la Belgique à partir de tous nos pays voisins, et inversement. Au sein de l'Union Européenne, la décision cadre 2002/584/JAI du 13 juin 2002 sur le mandat d'arrêt européen instaure une procédure d'extradition simplifiée entre les Etats membres. Il est donc très fréquent que des fugitifs soient remis entre Etats membres de l'Union européenne.

1) Individuen die door het gerecht worden gezocht om verantwoording af te leggen voor hun misdaden kunnen aan België worden overgeleverd vanuit al onze buurlanden, en vice versa. Binnen de Europese Unie voert het Kaderbesluit 2002/584/JBZ van 13 juni 2002 betreffende het Europees aanhoudingsbevel een vereenvoudigde uitleveringsprocedure tussen de lidstaten in. Het komt dus zeer vaak voor dat voortvluchtigen worden overgeleverd tussen lidstaten van de Europese Unie.

En dehors du cadre du Mandat d'arrêt européen, la Belgique et ses partenaires peuvent extraditer des fugitifs sur base de la Convention européenne d'extradition du Conseil de l'Europe, ouverte à tous les Etats et à laquelle 50 Etats ont adhéré, ainsi que sur base de conventions bilatérales d'extradition.

Buiten het kader van het Europees aanhoudingsbevel kunnen België en zijn partners voortvluchtigen uitleveren op grond van het Europees uitleveringsverdrag van de Raad van Europa, dat openstaat voor alle Staten en waartoe 50 Staten zijn toegetreden, alsook op grond van bilaterale uitleveringsverdragen.

Pour ce qui est des opérations de type « ombres rouges », cette matière opérationnelle relève du travail des autorités judiciaires et policières.

Operationele aangelegenheden zoals operaties van het type 'Ombres rouges' behoren tot het werk van de gerechtelijke en politionele autoriteiten.

2) Extradition hors de l'Union européenne (extradition):

2) Buiten de Europese Unie (uitlevering):

En 2018, 20 extraditions ont eu lieu depuis la Belgique vers des Etats tiers, non membres de l'Union Européenne. Pour cette même période, 18 personnes recherchées par les autorités judiciaires belges ont été remises à la Belgique par des Etats tiers.

In 2018 vonden er 20 uitleveringen plaats vanuit België naar derde Staten, die geen lid zijn van de Europese Unie. In dezelfde periode werden 18 personen die werden gezocht door de Belgische gerechtelijke autoriteiten aan ons land overgeleverd door derde Staten.



**TEAM
JUSTICE**

**PLUS RAPIDE
PLUS HUMAINE
PLUS FERME**

Pour l'année 2019, ces chiffres sont de 22 pour les extraditions depuis la Belgique et de 15 pour les personnes remises aux autorités belges.

In 2019 vonden er 22 uitleveringen plaats vanuit België en werden er 15 personen overgeleverd aan de Belgische autoriteiten.

L'année dernière, 17 personnes ont été extradées par la Belgique à des Etats tiers et 12 ont été remises aux autorités belges.

Vorig jaar werden 17 personen door België uitgeleverd aan derde Staten en werden er 12 overgeleverd aan de Belgische autoriteiten.

A l'intérieur de l'Union européenne (mandat d'arrêt européen):

Binnen de Europese Unie (Europees aanhoudingsbevel):

Dans les relations avec les Etats membres de l'UE, les procédures relatives au mandat d'arrêt européen sont entièrement judiciairisées. Dans le cadre de l'informatisation de la justice, des projets sont en cours qui permettront prochainement de générer des statistiques pour l'ensemble du Royaume.

De procedures met betrekking tot het Europees aanhoudingsbevel zijn volledig gejuridiseerd. In het kader van de informatisering van justitie lopen er projecten die het binnenkort mogelijk zullen maken om statistieken te genereren voor het hele Rijk.

En 2020, 309 mandats d'arrêt européens ont été émis par des autorités judiciaires belges (ces chiffres ne reprennent pas les mandats émis par les juges d'instruction). La même année, 633 procédures de remise ont été entamées en Belgique pour des individus recherchés par un Etat membre de l'Union européenne.

In 2020 werden 309 Europese aanhoudingsbevelen uitgevaardigd door de Belgische gerechtelijke autoriteiten (deze cijfers omvatten geen aanhoudingsbevelen van onderzoeksrechters). In hetzelfde jaar werden in België 633 overleveringsprocedures ingeleid voor personen die gezocht werden door een lidstaat van de Europese Unie.

V. VAN QUICKENBORNE

Vice-Premier ministre et ministre de la Justice et de la Mer du Nord
Vice-eersteminister en minister van Justitie en Noordzee

Bijlage(n)/annexe(s) : 0